

**Estudios
al término
de la escuela
primaria
2008**

MINISTERIO DE EDUCACIÓN

Útgefandi: Menntamálaráðuneyti
Sölvhólgötu 4
150 Reykjavík
Sími: 545 9500
Bréfasími: 562 3068
Netfang: postur@mrn.stjr.is
Veffang: www.menntamalaraduneyti.is

Hönnun og umbrot: TBWA\REYKJAVÍK
Prentun: Prentmet

© 2008 Menntamálaráðuneyti
Mars 2008

ISSN 1670-7842

Prefacio	5
Introduction	7
Generalidades de los estudios de escuela de educación media superior	9
Inscripción a las escuelas de educación media superior 2008 ...	11
Itinerario principal de las escuelas de educación media superior e itinerario escolar	13
Subsidio de estudios.....	15
Áreas académicas en las escuelas de educación media superior ..	17
Requisitos de admisión	17
Tablas de la oferta educativa a nivel de educación media superior ..	19
Información acerca de las escuelas	30

Prefacio

Estimados estudiantes!

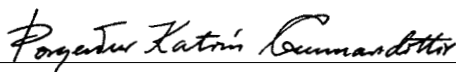
Ustedes se encuentran ahora en un momento decisivo. Los estudios obligatorios han quedado atrás y ahora toma su lugar el nivel medio superior de estudios. Por primera vez necesitan decidir por si mismos hacia dónde se dirigen en sus estudios. Con esta recién adquirida libertad viene también la obligación de familiarizarse bien con los ofrecimientos educativos de las diferentes escuelas y meditar bien que tipo de estudios son los mejores en armonía con los intereses y habilidades de cada uno.

Las escuelas de educación media superior son para todos. En Islandia hay más de 30 escuelas de educación media superior y cada una tiene sus características y énfasis distintivos y particulares. Pero todas se dirigen hacia la misma meta, la cual es ofrecerle a sus alumnos la mejor educación. El ofrecimiento educativo en las escuelas ha ido incrementando de manera estable en los últimos años, y por ello se hace el intento de que los estudios no terminen en un callejón sin salida. Así pueden los estudiantes que comienzan estudios en el área de estudios teóricos cambiarse de manera fácil hacia estudios técnicos, y de igual manera, que los estudiantes técnicos puedan seguir estudiando teoría para graduarse de los estudios preparatorios. También se les da a los estudiantes la alternativa de hacer estudios generales para mejorar su preparación en ciertas áreas de estudio y familiarizarse con las opciones disponibles antes de que se escoja un área de estudios específica.

El propósito de éste folleto es presentarles las áreas de estudio en el nivel de educación media superior y los ofrecimientos educativos y servicios de cada escuela. Información múltiple acerca de las escuelas, su especialidad y sus características particulares se puede encontrar en las páginas web de las mismas escuelas. En el folleto hay información de las condiciones que se necesitan para poder acceder a ciertas áreas de estudio al haber terminado la escuela secundaria. Es importante que los estudiantes se familiaricen con éstas condiciones antes de aplicar. La inscripción a las escuelas de educación media superior es electrónica, es decir, se aplica para un lugar en la escuela por medio del Internet.

Muy seguido los estudiantes encuentran posibilidades interesantes de estudios o de trabajo en algún sector en dónde los estudiantes tienen poco conocimiento en su formación. Ha habido mucho progreso en la educación orientada al trabajo y en la educación técnica en diferentes sectores. Por ello quiero animarlos a todos a que se familiaricen bien con los ofrecimientos educativos en áreas técnicas y orientadas al trabajo que las escuelas tienen. También quiero animar especialmente a los estudiantes que tengan una lengua materna que no sea islandés, a que se informen de las escuelas que ofrecen materias y áreas de estudio que ofrecen islandés como segunda lengua.

Espero que el folleto les sea de provecho en éste complicado pero emocionante proceso de escoger la escuela de educación media superior que más les convenga. Les deseo lo mejor en el futuro y espero que éste tiempo les ayude en su maduración y a la vez pasen un tiempo agradable en las escuelas de educación media superior.



Þorgerður Katrín Gunnarsdóttir
Ministro de Educación

Inngangur

Þessum bæklingi er ætlað að kynna fyrir erlendum grunnskólanemendum, foreldrum þeirra eða forráðamönnum, það nám sem er í boði í íslenskum framhaldsskólum

Í bæklingum er að finna almennar upplýsingar um framhaldskólann, innritun, inntökuskilyrði, ýmsar undanþágur og inntökuskilyrði. Einnig er að finna skilyrði sem nemendur á framhaldsskólastigi þurfa að uppfylla til að eiga rétt á námsstyrkjum til jöfnunar á námskostnaði.

Vakin er athygli á að á heimasíðum framhaldsskólanna má finna ítarlegri upplýsingar og eru nemendur og foreldrar/forráðamenn þeirra hvattir til að kynna sér efni þeirra.

Birtar eru töflur sem sýna hvaða námsbrautir hver skóli býður fram og þar er hægt að sjá hvaða skólar bjóða uppá sérstakar námsbrautir í íslensku fyrir útlendinga. Einnig er að finna skrá yfir skólana, símanúmer, netföng og vefböng.

Síðasti dagur til að sækja um skólavist í framhaldsskóla árið 2008 er 11. júní.

Introduction

Con éste folleto se tiene pensado presentarles los estudios que se ofrecen en las escuelas de educación media superior islandesas a los estudiantes extranjeros de primaria y a sus padres o tutores.

En el folleto se puede encontrar información general acerca de las escuelas de educación media superior, inscripciones, requisitos de admisión y varias excepciones.

También se pueden encontrar los requisitos que los estudiantes de nivel escuela de educación media superior tienen que cumplir para tener derecho a apoyos académicos para cubrir el costo de los estudios.

Hay que recalcar que en las páginas web de las escuelas de educación media superior se puede encontrar información mucho más detallada y se invita a los estudiantes y a sus padres a familiarizarse con el contenido de éstas.

Se han publicado tablas que muestran cuales son las diferentes carreras que ofrecen las escuelas y también se puede ver cuales escuelas ofrecen estudios especiales de islandés para extranjeros. También se puede encontrar un directorio de las escuelas, sus números telefónicos, direcciones de correo electrónico y direcciones de sus páginas web.

El último día para aplicar para un lugar en las escuelas de educación media superior en el año 2008 es el 11 de Junio.

Almennt um nám í framhaldsskóla

Nemendur sem eru að hefja framhaldsskólanám eru ólíkir hvað varðar undirbúning, þroska, áhugamál og námsgetu. Námsskipulag og nám á framhaldsskólastigi miðast m.a. við að koma til móts við þessar ólíku þarfir með því að bjóða fram fjölbreyttar námsleiðir og veita þannig tækifæri til að stunda nám eftir áhugasviði hvers og eins.

Miklu máli skiptir að nemendur kynni sér vel námsframboð framhaldsskóla, geri sér sem besta grein fyrir hvaða nám þeir vilja helst stunda og sækja um nám sem er í samræmi við undirbúning þeirra. Einnig er mikilvægt að foreldrar/forráðamenn kynni sér vel námsframboð skóla og ræði almennt við börn sín um val á framhaldsnámi og möguleika í þeim efnum. Sjálfsgagt er að leita til umsjónarkennara í grunnskóla og námsráðgjafa um aðstoð við val á námi í framhaldsskóla. Einnig geta nemendur grunnskóla leitað beint til framhaldsskóla um upplýsingar og ráðgjöf.

Nám í framhaldsskólum greinist á fjölmargar námsbrautir sem eru ólíkar að inntaki og lengd. Þessir skólar eru ýmist nefndir fjölbrautaskólar, framhaldsskólar, iðnskólar, menntaskólar eða verkmenntaskólar

Sumir framhaldsskólar bjóða aðeins upp á nám á bóknámsbrautum en aðrir eru bæði með starfsnám og bóklegt nám. Í nokkrum framhaldsskólum er í boði nám sem skipulagt er sérstaklega fyrir útlendinga (sjá töflu). Það getur verið fólgið í kennslu í sérstökum íslenskuáföngum, kennslu í tilteknum námsgreinum á erlendum málum eða sérstökum námsbrautum svo sem IB-nám í Menntaskólanum í Hamrahlíð. Sumir þeirra skóla sem ekki er merkt við bjóða nemendum með annað móturmál en íslensku sérstaka aðstoð í námi. Nemendur eru hvattir til að hafa samband við skóla sem þeir hafa áhuga á að sækja um og kanna hvaða þjónusta er í boði.

Allir skólar starfa samkvæmt aðalnámskrá framhaldsskóla.

Generalidades de los estudios de escuela de educación media superior

Los estudiantes que están comenzando sus estudios en escuelas de educación media superior son muy diferentes los unos de los otros en cuanto a su preparación, su madurez, sus intereses y sus capacidades. Es por eso que la organización de los estudios a nivel escuela de educación media superior está pensada para poder cubrir estas diferentes necesidades, ofreciendo varias opciones de estudio y así dar la oportunidad a los estudiantes a que se desarrollen en su campo de interés.

Es de mucha importancia que los estudiantes se familiaricen con aquello que las escuelas escuela de educación media superior tienen disponible, que traten de establecer que tipo de estudio va tomar y que aplique para materias que estén en armonía con su preparación.

También es importante que los padres o tutores se familiaricen con lo que las escuelas tienen para ofrecer y que conversen acerca de las opciones y posibilidades de cada estudio con sus hijos.

Por supuesto puede uno acudir a los maestros supervisores en la escuela primaria y a consejeros educativos para obtener ayuda al escoger estudios en la escuela de educación media superior. Es también posible que los mismos alumnos vayan a obtener información y consejería en las escuelas escuela de educación media superior.

Los estudios en las escuela de educación media superior están repartidos en diferentes tipos de carrera, las cuales son diferentes las unas de las otras en contenido y duración.

Estas escuelas tienen distintos nombres como escuela --, escuela de educación continua, escuela técnica, escuela de educación media superior y escuela práctica.

Algunas escuelas de áreas académicas diversas ofrecen solamente estudios de educación general pero algunas ofrecen educación orientada al campo de trabajo y educación teórica. En algunas escuelas de educación continua se ofrecen estudios que son específicamente pensados para extranjeros (ver tabla). Se pueden asignar materias especiales de islandés, o enseñanza de disciplinas específicas en asuntos extranjeros, o áreas especiales como lo es el estudio de IB en la escuela de educación media superior de Hamrahlíð. Algunas de las escuelas ofrecen ayuda especial a los estudiantes que no hablan islandés como lengua materna. Se les invita a los estudiantes a que se comuniquen con las escuelas en las que están interesados para saber que tipo de servicios son disponibles.

Todas las escuelas trabajan de acuerdo al itinerario principal de las escuelas escuela de educación media superior.

Innritun í framhaldsskóla 2008

Innritun í framhaldsskóla er rafræn, þ.e. sótt er um skólavist á netinu. Nemendur í 10. bekk fá veflykil sem opnar þeim persónulegan aðgang að innrituninni. Nemendur sækja um veflykil á menntagatt.is/innritun og fá hann sendan í tölvupósti. Foreldrar/forráðamenn fá einnig bréf frá menntamálaráðuneytinu þar sem gerð er grein fyrir fyrirkomulagi innritunarinnar.

Hvenær hefst innritunin?

Opnað verður fyrir innritunin 14. maí. Frá þeim tíma geta umsækjendur fyllt úr rafræna umsókn á netinu. Hægt er vinna umsóknina í áföngum og breytingar má gera þar til umsóknarfresti lýkur. Nemendur 10. bekkjar eru hvattir til að fylla út umsókn snemma því þannig komast óskir þeirra sem fyrst til skila. Umsóknum má samt sem áður breyta þar til umsóknarfrestur rennur út.

Hvaða aðstöðu þarf?

Þar sem innritunin fer fram á netinu þurfa nemendur að komast í nettengda tölvu til að geta sótt um. Hægt er að komast í nettengdar tölvur bæði í grunnskólum og framhaldskólum.

Þarf að senda eitthvað með umsóknunum?

Nemendur 10. bekkjar þurfa ekki að senda afrit af prófskírteinum úr 10. bekk með umsóknum. Einkunnirnar verða sendar rafrænt til þess skóla sem sótt er um. Vottorð eða sérstakar upplýsingar um nemendur, sem ekki er að finna á rafræna umsóknareyðublaðinu, verður hins vegar að senda í pósti til skólans.

Hvar má fá aðstoð og ráðgjöf?

Námsráðgjafar í grunn- og framhaldsskólum þekkja vel til náms á framhaldsskólastigi og eru umsækjendur hvattir til að leita upplýsinga og ráðgjafar hjá þeim.

Hvernig er sótt um?

Á menntagatt.is er að finna rafrænt umsóknareyðublað með leiðbeiningum. Þar eru einnig ýmsar upplýsingar um nám í framhaldsskólum.

Umsóknarfrestur rennur út á miðnætti 11. júní 2008.

Inscripción a las escuelas de educación media superior 2008

Las inscripciones a la escuela de educación media superior son electrónicas, o sea, se aplica por un lugar en la escuela por medio de Internet. Los estudiantes del décimo año de primaria reciben una clave de acceso que les da acceso personal a la inscripción. Los estudiantes piden la clave de acceso en menntagatt.is/innritun y se les manda después en un correo electrónico. Los padres o tutores reciben a su vez del Ministerio de Educación dónde se detalla el sistema de inscripción.

Cuando comienzan las inscripciones?

Se abrirán inscripciones desde el 14 de mayo. Desde esa fecha podrán los estudiantes llenar las aplicaciones electrónicas disponibles en Internet. Es posible hacer la aplicación para las materias deseadas y se pueden hacer cambios hasta que se cierre el periodo de aplicación. Se les anima a los estudiantes de 10 año que llenen su aplicación a tiempo pues así se puede ver cuales son sus deseos cuanto antes. Las aplicaciones pueden cambiarse hasta que el periodo de aplicación se termine.

Que se requiere?

Ya que la inscripción se lleva a cabo por Internet, los estudiantes necesitan tener acceso a una computadora conectada para poder aplicar. Es posible usar las computadoras que están en las escuelas primarias y secundarias, al igual que las de educación media superior.

Se necesita mandar algo junto con la aplicación?

Los estudiantes de 10 año no necesitan mandar copia de su certificado del décimo año junto con su aplicación. Las calificaciones deben ser mandadas de manera electrónica a las escuelas dónde se está aplicando. Si existe algún certificado o información especial acerca del estudiante que no se pueda encontrar de manera electrónica en la forma de aplicación de Internet, esto debe ser mandado por medio del correo común a la escuela.

Dónde se puede conseguir ayuda y consejo?

Los consejeros de las escuelas secundarias y de educación media superior conocen bien los estudios de las escuelas de enseñanza media superior y se les invita a los aplicantes a que busquen información y consejo con ellos.

Como se aplica?

En menntagatt.is se puede encontrar la forma de aplicación electrónica al igual que las instrucciones. También se puede encontrar diferente información de los estudios en las escuelas de educación media superior.

El periodo de aplicación dura hasta la medianoche del 11 de junio de 2008.

Aðalnámskrá framhaldsskóla og skólanámskrár

Almennir framhaldsskólar starfa eftir aðalnámskrá framhaldsskóla. Í henni er að finna upplýsingar um markmið og skipulag námsbrauta og námsgreina. Þar eru einnig ýmsar reglur er varða réttindi og skyldur nemenda og skóla. Aðalnámskrá framhaldsskóla er birt í heild sinni á heimasíðu menntamálaráðuneytisins, www.menntamalaraduneyt.is. Allir framhaldsskólar gefa út sínar eigin skólanámskrár. Í þeim eru birtar nánari upplýsingar um starfssemi hvers skóla, námsframboð, skólareglur og þjónustu þá sem nemendum stendur til boða. Skólanámskrár má finna á heimasíðum skólanna.

Ýmis ákvæði og undanþágur

Í aðalnámskrá framhaldsskólanna – almennur hluti 2004 – er að finna reglur og ákvæði um réttindi og skyldur nemenda. Hér á eftir eru birt ýmis ákvæði og undanþágur sem er að finna í aðalnámskrá.

- Fatlaðir nemendur og nemendur með lesröskun (lestrar- og skriftarörðugleika) og/eða aðra staðfesta skynjunarörðugleika geta sótt um undanþágu til skólameistara frá einstökum námsáföngum enda sé fullreynt að mati skóla að nemandinn geti ekki náð tókum á námsefninu vegna skilgreindra annmarka sem sérfræðingur á viðkomandi sviði hefur staðfest. Nemendur skulu þó taka aðra áfanga í stað þeirra sem þeir fá undanþágu frá.
- Nemendur geta einnig sótt um undanþágu til skólameistara frá einni námsgrein ef þeir eiga við það mikla námsörðugleika að stríða að þeir geta ekki náð tókum á námsefninu þrátt fyrir endurtekna tilraunir og þrátt fyrir sérstaka aðstoð frá viðkomandi skóla. Slíkir námsörðugleikar skulu staðfestir af sérfræðingi á viðkomandi sviði. Nemendur sem fá undanþágu samkvæmt þessu skulu þó taka aðra grein í staðinn.
- Nemendur, sem hafa annað móðurmál en íslensku, og íslenskir nemendur, sem hafa dvalið lengi erlendis og hafa þar af leiðandi takmarkaða kunnáttu í málinu, geta sótt um að stunda nám í íslensku samkvæmt sérstakri námskrá sem ætluð er þessum nemendum. Sama gildir um heyrnarlausu nemendur.
- Hafi viðkomandi nemandi dvalið utan Norðurlanda þá getur hann sótt um að taka annað tungumál í staðinn fyrir Norðurlandamál.

Itinerario principal de las escuelas de educación media superior e itinerario escolar

Las escuelas de educación media superior trabajan de acuerdo al itinerario principal de las escuelas de educación media superior. En el se puede encontrar información de las metas y la organización de las áreas de estudio y las diferentes disciplinas. También incluye los derechos y obligaciones de los estudiantes en las escuelas de educación superior. El itinerario principal de las escuelas de educación superior aparece completo en la página web del Ministerio de Educación www.menntamalaraduneyt.is. Todas las escuelas publican sus propios itinerarios. En ellos aparece la información más detallada de las actividades escolares de cada una de las escuelas, los ofrecimientos académicos, las reglas de la escuela, y los servicios que se les ofrecen a los estudiantes. El itinerario escolar se puede encontrar en las páginas web de las escuelas.

Provisiones varias y excepciones

En el itinerario principal de las escuelas superiores – parte general 2004 – se encuentran reglas y provisiones acerca de los derechos y obligaciones de los estudiantes. Enseguida se presentan diferentes provisiones y excepciones las cuales se encuentran en el itinerario principal.

- Los estudiantes discapacitados y estudiantes con discapacidades académicas (dificultades para leer y escribir) y cualquier otra dificultad detectada pueden buscar que se les exceptúe de algunas materias especiales haciéndose lo saber al director de la escuela, si es que la escuela considera que el estudiante no tiene la habilidad para tomar respectivas materias debido a deficiencias definidas que algún especialista en ese determinado campo haya confirmado. De cualquier manera los estudiantes tendrán que tomar otras materias en lugar de aquellas que se le han exceptuado.
- Los estudiantes pueden buscar que el director les autorice que se les exceptúe de alguna materia en la que tengan mucha dificultad, a pesar de repetidos intentos y a pesar de recibir ayuda especial de la escuela correspondiente. Tales dificultades académicas deberán ser confirmadas por un especialista en el campo respectivo. Como sea, los estudiantes deberán tomar otras materias en lugar de las que se les haya exceptuado.
- Aquellos estudiantes que tengan un idioma materno diferente al islandés, y aquellos estudiantes islandeses que han vivido por tiempo prolongado en el extranjero y que por ello tienen un conocimiento de la lengua limitado, pueden buscar que se les ubique en estudios en islandés de acuerdo al itinerario especial que está pensado específicamente para estos estudiantes. Lo mismo aplica para los estudiantes sordos.

- Hafi viðkomandi nemandi dvalið utan Norðurlanda þá getur hann sótt um að taka annað tungumál í staðinn fyrir Norðurlandamál.
- Nemendur sem fengið hafa undanþágu frá námi í Norðurlandamáli í grunnskóla geta einnig fengið undanþágu frá Norðurlandamáli í framhaldsskóla. Þeir skulu þó taka aðra grein í staðinn.
- Áður en undanþága er veitt skal skólameistari gera nemendum grein fyrir því að undanþágan gæti skert möguleika þeirra til náms í skólum á háskólastigi eða möguleika til starfa á viðkomandi starfssviði ef um starfsnám er að ræða.
- Framhaldsskóli skal koma til móts við afreksíþróttafólk á þann hátt að fjarvera þess á námstíma, vegna keppnis- og/eða æfingaferða landsliðs í viðkomandi íþróttagrein, reiknast ekki inn í skólasóknareinkunn nemandans.
- Nemandi, sem stundar umfangsmikla líkamsþjálfun á vegum sérsambands og/eða íþróttafélags, undir stjórn sérmenntaðs þjálfara, íþróttfræðings eða kennara, samhliða námi í framhaldsskóla, getur óskað eftir því að skólameistari veiti honum undanþágu frá vissum áföngum eða áfangahlutum í íþróttum, líkams- og heilsurækt.

Námsstyrkir

Nemendur sem stunda reglubundið nám á framhaldsskólastigi hér á landi eiga rétt á námsstyrkjum til jöfnunar á námskostnaði að uppfylltum ákveðnum skilyrðum. Almenn skilyrði fyrir styrk er búseta og/eða skólasókn fjarri lögheimili námsmanns og lögheimili nánustu fjölskyldu, þ.e. foreldra/forráðamanns og gildir þetta um alla nemendur hvar sem þeir eru búsettir.

Námsstyrkjanefnd úthlutar styrkjum til styrkhæfra nemenda. Auglýst er eftir umsóknum um námsstyrki á og skulu umsóknir berast á þar til gerðum eyðublöðum.

Námsstyrkjanefnd hefur vinnuáðstöðu í húsakynnum Lánasjóðs íslenskra námsmanna. Sjóðurinn annast alla umsýslu og nauðsynlega framkvæmd fyrir nefndina og veitir upplýsingar um styrkina. LÍN tekur m.a. við umsóknum um námsstyrki og sér um úrvinnslu þeirra.

Lánasjóður íslenskra námsmanna er til húsa í Borgartúni 21, 105 Reykjavík, sími: 560 4000, netfang: lin@lin.is

- Si el estudiante ha vivido fuera de los países nórdicos, puede entonces aplicar para tomar otra lengua en lugar de una lengua nórdica.
- A los estudiantes a los que se les haya exceptuado de tomar una lengua nórdica en la escuela secundaria, pueden también ser exceptuados de tomarla en las escuelas de educación superior. De cualquier modo tendrán que tomar otra materia en su lugar.
- Antes de que se haga la excepción, el director de la escuela debe informarle al estudiante que tales excepciones pueden disminuir la posibilidad de entrar a algunas carreras en la universidad, o la posibilidad de trabajar en el campo de trabajo respectivo, si es que se trata de un estudio técnico.
- Las escuelas de educación media superior toman en cuenta a los que deportistas que toman parte en competiciones de manera que las ausencias a clase, que sean por causa de competencias, y/o prácticas y viajes de práctica en otros lados del país en la disciplina deportiva respectiva, no se calculan en la calificación final de asistencia del estudiante.
- Aquel estudiante que realiza alguna práctica deportiva de manera autónoma y/o por medio de alguna asociación deportiva, bajo la supervisión de algún entrenador especialista, científico deportivo, o maestro, mientras se estudia en la escuela, se puede pedir al director que se haga una excepción para no tomar las materias que incluyan deporte o alguna actividad atlética

Subsidio de estudios

Los estudiantes que estén estudiando en el nivel medio superior de estudios aquí en el país tienen derecho a un subsidio de estudios, que compensa los costos de estudio, si es que se cumplen las condiciones específicas para ello. Dentro de las condiciones generales para otorgar un subsidio se encuentran el tener el domicilio o estudios lejos del lugar de residencia permanente del estudiante y lejos del domicilio de residencia permanente de la familia inminente del estudiante y esto aplica a todos los estudiantes sea dónde sea que vivan.

El comité de subsidios para estudios otorga los subsidios a los estudiantes que de ello tengan necesidad. Se anuncian las aplicaciones para el subsidio de estudios y las aplicaciones deberán ser hechas sobre las formas de aplicación diseñadas para ello.

El comité de subsidios para estudios se localiza en el Fondo de Préstamos para Estudiantes Islandeses. El fondo conduce toda la administración y las ejecuciones necesarias para el fondo y otorga información acerca de los subsidios. FPEI recibe las aplicaciones y así mismo las procesa.

El Fondo de Préstamos para Estudiantes Islandeses se encuentra en Borgartún 21, 105 Reykjavík, teléfono: 560 4000, correo electrónico: lin@lin.is

Námsbrautir í framhaldsskólum

Námsbrautum í framhaldsskóla er skipt í nokkra meginflokka:

- Almenn námsbraut – opin öllum nemendum sem ekki hafa gert upp hug sinn varðandi áframhaldandi nám í framhaldsskóla og nemendum sem lokið hafa grunnskólaprófi en uppfylla ekki skilyrði til inngöngu á lengri námsbrautum.
- Bóknámsbrautir og annað nám til stúdentsprófs. Bóknámsbrautirnar eru: Félagsfræðabraut, málabraut, náttúrufræðibraut og viðskipta- og hagfræðibraut. Einnig er mögulegt að ljúka stúdentsprófi með viðbótarnámi af öðrum brautum t.d. starfsnámsbrautum.
- Listnámsbraut. Námið tekur þrjú ár og undirbýr nemendur undir áframhaldandi nám og störf á sviði lista.
- Starfsbrautir eru ætlaðar nemendum sem hafa notið verulegrar sérkennslu í grunnskóla og ekki hafa forsendur til þess að stunda nám á öðrum námsbrautum.
- Starfsnámsbrautir. Þetta er lang stærsti flokkur námsbrauta í framhaldsskólum. Nám á starfsnámsbraut veitir undirbúning til tiltekinna starfa eða áframhaldandi náms. Margar starfsnámsbrautir leiða til ákveðinna starfsréttinda.

Inntökuskilyrði

Mismunandi skilyrði um námsárangur í grunnskóla eru fyrir innritun á ólíkar námsbrautir. Þau skilyrði geta ekki átt við að öllu leyti fyrir nemendur sem stundað hafa nám erlendis eða eiga sér annað móðurmál en íslensku. Skólarnir koma til móts við þá nemendur með því að laga inntökuskilyrði að aðstæðum þeirra og leiðbeina um hvernig þeir geti uppfyllt kröfur sem gerðar eru um nám á ólíkum námsbrautum.

Áreas académicas en las escuelas de educación media superior

Las áreas académicas en las escuelas de educación media superior se dividen en varios grupos principales:

- Área general – está abierta a todos los estudiantes que no han decidido exactamente que área académica tomar en la escuela de educación superior y a aquellos estudiantes que han terminado la escuela primaria pero no cumplen con los requisitos para inscripción a un área académica de más larga.
- Área teórica y otros estudios para alcanzar el certificado de estudios de educación media superior. Las áreas teóricas son: Área de ciencias sociales, área de lenguas, área de ciencias naturales y área de administración y negocios. También es posible recibir el certificado de estudios de educación media superior con estudios extra de otras áreas, por ejemplo, del área estudios enfocados al trabajo.
- Área de artes. Los estudios toman tres años y prepara a los estudiantes para estudios posteriores y trabajo en el campo de las artes.
- El área técnica es pensada para aquellos estudiantes que han recibido educación especial considerable en la escuela primaria, y que no tienen las bases para estudiar en las otras áreas académicas.
- Área académica enfocada al trabajo. Esta área es por mucho el grupo más grande de las áreas académicas en las escuelas de educación media superior. Los estudios en el área académica enfocada al trabajo ofrecen la preparación para trabajos específicos o estudios superiores posteriores. Muchas de las áreas académicas enfocadas al trabajo proveen de ciertos derechos laborales.

Requisitos de admisión

Son diferentes los requisitos solicitados con los que los alumnos tienen que contar desde la escuela primaria dependiendo a que área académica planean meterse. Puede ser que esos requisitos no sean del todo apropiados para aquellos estudiantes que han hecho estudios en el extranjero y tienen una lengua materna que no es islandés. Las escuelas se hacen cargo de tales estudiantes adaptando los requisitos a las condiciones de los estudiantes y guiarlos en como pueden cumplir con los requerimientos que se hacen en las diferentes áreas académicas.

Töflur yfir námsframboð á framhaldsskólastigi

Hér fara á eftir upplýsingar um fyrirhugað námsframboð á framhaldsskólastigi á skólaárinu 2008-2009. Í töfluformi má sjá hvaða námsbrautir eru í boði í hverjum skóla.

Skólarnir eru flokkaðir eftir landshlutum: Reykjavík, Reykjanes, Vesturland, Vestfirðir, Norðurland, Austurland og Suðurland. Tekið er fram að upplýsingar um námsframboð eru gefnar með þeim fyrirvara að nám er fellt niður sé nemendafjöldi ekki nægur til þess að halda því uppi.

Nemendur eru hvattir til að snúa sér til viðkomandi skóla um frekari upplýsingar.

Tablas de la oferta educativa a nivel de educación media superior

A continuación se presenta información acerca de la oferta educativa planeado para el periodo escolar 2008-2009 a nivel de educación media superior. En la tabla se puede ver que áreas académicas están disponibles en cada escuela.

Las escuelas están agrupadas de acuerdo a las zonas del país:

Reykjavík, Reykjanes, Vesturland (Oeste), Vestfirðir (Fiordos del oeste), Norðurland (Norte), Austurland (Este) og Suðurland (Sur). Se hace notar que la información que se provee acerca del ofrecimiento educativo puede ser completamente cancelada si es que el número de estudiantes en alguna materia no es suficiente para abrir el grupo.

Se anima a los estudiantes a informarse mas a fondo en la escuela concerniente.

Reykjavík

Estudios a nivel de educación media superior

	Borgarhóllsskóli	Fjölbraitaskólinn v. Ármúla	Fjölbraitaskólinn í Breiðholti	Hússjónarskólinn í Reykjavík	Íðnskólinn í Reykjavík	Kvennaskólinn í Reykjavík	Mennaskólinn í Reykjavík	Mennaskólinn í Reykjavík	Mennaskólinn í Hamrahlíð	Fjölbraitaskólinn við Sund	Verzlunarskóli Íslands
Estudios para estudiantes extranjeros	x	X	x			x					
Área educativa general	x	X	x						x		
Área educativa internacional (estudios IB)							x				
Área de ciencias sociales	x	x	X		x		x	x		x	
Área de socialidades	x	x									
Área de artesanía			X								
Área de secretariado y enfermería		x									
Área de manejo doméstico				x							
Área de deportes			X								
Área de artes	x		X	x			x				
Área de técnico farmacista		x									
Área de secretariado médico		x									
Área de idiomas	x	x	X		x	x	x	x		x	
Área de estudios para guías de jardines de niños	x										
Área de estudios para representantes de apoyo en las escuelas primarias	x										
Área de estudios para masajistas		x									
Área de ciencias naturales	x	x	X		x	x	x	x	x	x	x
Área de asistente de enfermería		x	X								
Área de manejo de embarcaciones										x	
Área de estudios técnicos	x	x	X	x							
Área de técnico dental		x									
Área de computación				x							
Dibujo técnico				x							
Área de información y tecnología			x								
Área de información y medios de comunicación	x	x		x							
Área de negocios	x										
Área de manejo de máquinas										x	
Área de negocios		x	x								x
Estudios complementarios para el certificado de estudios medios superiores en el área educativa enfocada al trabajo y en el área de artes	x	x	x	x			x			x	
Cosmetología			x								
Estudios básicos de mecánica automotriz	x										
Estudios básicos de construcción e ingeniería			x	x							

	Borgarhóltskóli	Fjölbrotuáskólinn v. Armúla	Fjölbrotuáskólinn í Breiðholti	Húsfjórnumarskólinn í Reykjavík	Íðnskólinn í Reykjavík	Kvennaskólinn í Reykjavík	Menntaskólinn í Reykjavík	Menntaskólinn í Reykjavík	Menntaskólinn í Hamrarhlíð	Fjölbrotuáskólinn við Sund	Verzlunarskóli Íslands
Estudios básicos de herrería	x										
Estudios básicos de electricista		x		x							
Mecánica automotriz	x										
Ingeniería de motores	x										
Pintura de carrocería	x										
Hojalatería	x										
Orfebrería y platería				x							
Peluquería				x							
Carpintería		x		x							
Mueblería				x							
Estudios técnicos en disciplinas teóricas y técnicas	x			x							
Estudios técnicos de corte y confección				x							
Fotografía				x							
Técnico pintor				x							
Técnico albañil				x							
Plomería	x										
Ingeniería electrónica				x							
Soldadura eléctrica	x										
Ingeniería en suministro eléctrico				x							
Ingeniería de aparatos eléctricos				x							
Electricista		x		x							
Construcción de escaleras	x										
Técnico en teléfonos				x							
Acero	x										
Paredería y tapicería				x							
Ingeniería en máquinas	x										
Estadía en hogar			x						x		

Reykjanes

Estudios a nivel de educación media superior

Fjölbrautaskóli Suðurnesja
Flensborgerskólinn í Hafnarfirði
Íðnskólinn í Hafnarfirði
Fjölbrautaskólinn í Garðabæ
Menntaskólinn í Kópavogi

Estudios para estudiantes extranjeros	x				x				
Área de estudios generales	x	x	x	x	x				
Turismo, Estudios de trabajo en disciplinas turísticas									
Área de ciencias sociales	x	x		x	x				
Área de sobrecargos y azafatas	x				x				
Área de estudios artísticos, disciplinas del diseño			x						
Área deportiva	x	x		x					
Área de estudios artísticos	x			x	x				
Técnico de alimentos					x				
Cocina (en embarcaciones, por ejemplo)					x				
Área de pintura	x	x		x	x				
Área de estudios para guías de jardines de niños	x								
Área de estudios para representantes de apoyo en las escuelas primarias	x								
Estudios para ayudantes de cocina					x				
Estudios para ayudantes de mesero					x				
Estudios en carnicería					x				
Área de ciencias naturales	x	x		x	x				
Fabricación de redes	x								
Área de ayudante de enfermería	x								
Área de negocios/área de administración					x				
Área de escolaridad	x								
Estudios de preparación de bocadillos					x				
Dibujo técnico			x						
Área de computación	x								
Información y medios de comunicación, técnico en medios de comunicación		x							
Área de estilización de espacios			x						
Estudios complementarios para el certificado de estudios medios superiores en el área educativa enfocada al trabajo y en el área de artes	x	x	x	x	x				
Área de manejo de máquinas	x								
Área de negocios	x	x		x	x				
Estudios básicos de mecánica automotriz	x								

Fjölbraitaskóli Suðurnesja
Flensborgerskólinn í Hafnarfirði
Íðnskólinn í Hafnarfirði
Fjölbraitaskólinn í Garðabæ
Menntaskólinn í Kópavogi

Estudios básicos de construcción e ingeniería	x	x				
Estudios básicos en alimentos y restaurantería			x			
Estudios básicos de metalurgia	x	x				
Estudios básicos de electricidad	x	x				
Técnico panadero			x			
Hojalatería		x				
Servicio			x			
Peluquería	x	x				
Carpintería	x	x				
Mueblería		x				
Técnico en carne			x			
Cocina			x			
Plomería		x				
Ingeniería electrónica		x				
Ingeniería eléctrica	x	x				
Construcción de escaleras		x				
Acero		x				
Ingeniería en máquinas		x				
Área de trabajo técnico	x	x	x	x		

Vesturland (Oeste)

Estudios a nivel de educación media superior

Landb. háskóli Íslands, Hvanneyri
Fjölbrotaskóli Vesturlands, AK
Fjölbrotaskóli Suðurnesja
Menntaskóli Borgarfjarðar

Estudios para estudiantes extranjeros	x							
Área de estudios generales	x	x						
Estudios rurales	x							
Área de ciencias sociales	x	x						
Área de socialización y tiempo libre	x							
Estudios de jardinería	x							
Área de colocación de césped en estadios	x							
Área de deportes	x							
Área de artes (música)	x							
Área de idiomas	x	x						
Área de ciencias naturales	x	x						
Área de ayudantes de enfermería	x							
Área de macroindustria	x							
Área de computación	x	x						
Área de negocios	x	x						
Estudios complementarios para el certificado de estudios medios superiores en el área educativa enfocada al trabajo y en el área de artes	x							
Estudios básicos de mecánica automotriz	x							
Estudios básicos de construcción e ingeniería	x							
Estudios básicos de metalurgia	x							
Estudios básicos en disciplinas de la electricidad	x							
Carpintero	x							
Ingeniería electrónica	x							
Ingeniería en suministro eléctrico	x							
Ingeniería eléctrica	x							
Área de macroindustria	x							
Ingeniería de máquinas	x							
Área de trabajo técnico	x	x						
Estadía en el hogar	x	x						

Vestfirðir

Estudios a nivel de educación media superior

Menntaskólinn á Ísafirði

Estudios para estudiantes extranjeros	x						
Área de estudios generales	x						
Área de ciencias sociales	x						
Área de sociología	x						
Estudios básicos en alimentos y restaurantería	x						
Área de estudios artísticos	x						
Área de idiomas							
Área de ciencias naturales	x						
Área de ayudante de enfermería	x						
Área de manejo de máquinas	x						
Área de negocios	x						
Estudios complementarios para el certificado de estudios medios superiores en el área educativa enfocada al trabajo y en el área de artes	x						
Estudios básicos de mecánica automotriz	x						
Estudios básicos de construcción e ingeniería	x						
Estudios básicos en disciplinas de la alimentación y restaurantería	x						
Estudios básicos en disciplinas metalúrgicas	x						
Estudios básicos en disciplinas de la electricidad	x						
Carpintero	x						
Área de trabajo técnico	x						
Estadía en hogar	x						

Norðurland (Norte)

Estudios a nivel de educación media superior

Hólaskóli
Fjölbærsk. Norðuri. v. Sauðárkrók
Vekmenntaskólinn á Akureyri
Menntaskólinn á Akureyri
Fránhaldsskólinn á Akureyri
Fránhaldsskólinn á Husavík
Fránhaldsskólinn á Laugum

	Hólaskóli	Fjölbærsk. Norðuri. v. Sauðárkrók	Vekmenntaskólinn á Akureyri	Menntaskólinn á Akureyri	Fránhaldsskólinn á Akureyri	Fránhaldsskólinn á Husavík	Fránhaldsskólinn á Laugum
Estudios para estudiantes extranjeros			x	x			
Área de estudios generales		x	x	x	x	x	
Turismo	x						
Área de ciencias sociales		x	x	x	x	x	
Área de sociología					x		
Criadero de peces	x						
Criadero de caballos	x						
Área de deportes		x	x			x	
Área de artes			x	x			
Área de idiomas		x	x	x			
Área de técnico en alimentos			x				
Área de estudios para ayudantes de cocina			x				
Área de estudios para guías en jardines de niños			x		x		
Área de estudios para representantes auxiliares en las escuelas primarias			x		x		
Área de estudios para ayudantes de mesero			x				
Área de ciencias naturales		x	x	x	x	x	
Área de ayudantes de enfermería		x	x		x		
Área de escolaridad					x		
Área de negocios		x	x		x		
Estudios complementarios para el certificado de estudios medios superiores en el área educativa enfocada al trabajo y en el área de artes		x	x	x	x	x	
Estudios básicos de mecánica automotriz		x	x				
Estudios básicos de construcción y enfermería		x	x				
Estudios básicos en alimentación y restaurantería			x				
Estudios básicos en metalurgia		x	x				
Estudios básicos en electricidad		x	x				
Servicio			x				
Carpintería		x	x				
Mueblería			x				
Técnico en carnes			x				
Cocina			x				
Técnico pintor			x				

Austurland (Este)

Estudios a nivel de educación media superior

Handi- og húsnýjask. Hálormsstað
Menntaskólinn á Egjisslóðum
Verkmenntask. Austurl. Neskaupst.
Framhaldssk. A-Skaftafellssýslu

Estudios para estudiantes extranjeros	x							
Área de estudios generales	x	x	x					
Turismo	x							
Área de ciencias sociales	x	x	x					
Área de sociología	x							
Área de socialidad y tiempo libre	x							
Área de manejo de casa	x							
Área de deportes	x							
Área de artes	x							
Área de idiomas	x		x					
Área de estudios para guías en jardines de niños	x	x						
Área de estudios para representantes auxiliares en las escuelas primarias	x	x						
Área de ciencias naturales	x	x	x					
Área de manejo de embarcaciones			x					
Área de ayudantes de enfermería		x						
Área de información y medios de comunicación	x							
Área de manejo de máquinas		x	x					
Área de negocios	x							
Estudios complementarios para el certificado de estudios medios superiores en el área educativa enfocada al trabajo y en el área de artes	x	x	x					
Estudios básicos de construcción e ingeniería		x						
Estudios básicos de metalurgia		x						
Estudios básicos de electricidad		x						
Peluquería		x						
Carpintería		x						
Ingeniería de máquinas		x						
Área de trabajo técnico	x		x					
Estadía en hogar	x	x	x	x				

Suðurland (Sur)

Estudios a nivel de educación media superior

Fjölbrotatæsk. Suðurlands, Selfossi
Fránhálsæsk. í Vestmannaeyjum
Menntaskólinn að Laugavegnum

Estudios para estudiantes extranjeros	x					
Estudios generales	x	x				
Área de ciencias sociales	x	x				
Área de sociología	x					
Área de socialidad y tiempo	x	x				
Turismo	x					
Área de deportes	x		x			
Área de artes	x					
Área de idiomas	x	x	x			
Área de estudios para guías de jardines de niños	x					
Área de estudios para representantes auxiliares en las escuelas primarias	x					
Área de ciencias naturales	x	x	x			
Área de estudios para guías de jardines de niños	x					
Área de estudios para representantes auxiliares en las escuelas primarias	x					
Área de ayudantes de enfermería	x	x				
Área de manejo de embarcaciones		x				
Área de escolaridad	x					
Área de información y medios de comunicación	x					
Área de manejo de máquinas		x				
Área de negocios	x	x				
Estudios complementarios para el certificado de estudios medios superiores en el área educativa enfocada al trabajo y en el área de artes	x	x	x			
Estudios básicos de mecánica automotriz	x					
Estudios básicos de construcción e ingeniería	x	x				
Estudios básicos de electricidad	x	x				
Estudios básicos de metalurgia	x	x				
Carpintería	x	x				
Técnico en albanilería		x				
Plomería		x				
Fabricación de monturas de caballo	x					
Ingeniería de máquinas	x	x				
Área de trabajo técnico	x	x				
Estadía en hogar	x	x	x			

Información acerca de las escuelas

	Teléfono
Borgarholtsskóli / Mosavegur 112 Reykjavík Correo electrónico: bhs@bhs.is, Páginá web: www.bhs.is	535 1700
Fjölbrautaskóli Norðurlands vestra á Sauðárkróki 550 Sauðárkrókur Correo electrónico: fnv@fnv.is, Páginá web: www.fnv.is	455 8000
Fjölbrautaskóli Snæfellinga Grundargata 44, 350 Grundarfjörður Correo electrónico: fsn@fsn.is, Páginá web: www.fsn.is	430 8400
Fjölbrautaskóli Suðurlands á Selfossi, Tryggvagata 25 800 Selfoss Correo electrónico: fsu@fsu.is, Páginá web: www.fsu.is	482 2111
Fjölbrautaskóli Suðurnesja 230 Keflavík Correo electrónico: fss@fss.is, Páginá web: www.fss.is	421 3100
Fjölbrautaskóli Vesturlands á Akranesi, Vogabraut 5 300 Akranes Correo electrónico: skrifstofa@fva.is, Páginá web: www.fva.is	431 2544
Fjölbrautaskólinn í Breiðholt, Austurberg 5 111 Reykjavík Correo electrónico: fb@fb.is, Páginá web: www.fb.is	570 5600
Fjölbrautaskólinn í Garðabæ / Skólabraut 210 Garðabær Correo electrónico: fg@fg.is, Páginá web: www.fg.is	520 1600
Fjölbrautaskólinn við Ármúla, Ármúli 12 108 Reykjavík Correo electrónico: skrifstofa@fa.is, Páginá web: www.fa.is	581 4022
Fjöltækniskóli Íslands, / Háteigsvegur 105 Reykjavík Correo electrónico: fti@fti.is, Páginá web: www.fti.is	522 3300
Flensborgarskólinn í Hafnarfjörður 220 Hafnarfjörður Correo electrónico: flensborg@flensborg.is, Páginá web: www.flensborg.is	565 0400
Framhaldsskólinn á Húsavík 640 Húsavík Correo electrónico: fsh@fsh.is, Páginá web: www.fsh.is	464 1344
Framhaldsskólinn á Laugum 650 Laugar Correo electrónico: laugar@laugar.is, Páginá web: www.laugar.is	464 6300

Framhaldsskólinn í A.-Skaftafellssýslu, Nýheimur 780 Höfn	470 8070
Correo electrónico: fas@fas.is, Páginu web: www.fas.is	
Framhaldsskólinn í Vestmannaeyjum, pósthólf 160 900 Vestmannaeyjar	488 1070
Correo electrónico: fiv@fiv.is, Páginu web: www.fiv.is	
Handverks- og hússtjórnarskólinn á Hallormsstað 707 Hallormsstaður.	471 1761
Correo electrónico: hushall@eldhorn.is	
Hússtjórnarskóli Reykjavíkur, Sólvallagata 12 101 Reykjavík.	551 1578
Iðnskólinn í Hafnarfjörður, Flatahraun 10 220 Hafnarfjörður	585 3600
Correo electrónico: ih@idnskolinn.is, Páginu web: www.idnskolinn.is	
Iðnskólinn í Reykjavík, Skólavörðuholt 101 Reykjavík	522 6500
Correo electrónico: ir@ir.is, Páginu web: www.ir.is/	
Kvennaskólinn í Reykjavík, Menntaskóli, Fríkirkjuvegur 9, 101 Reykjavík	580 7600
Correo electrónico: kvennaskolinn@kvenno.is, Páginu web: www.kvenno.is	
Landbúnaðarháskóli Íslands, Hvanneyri 311 Borgarnes	433 5000
Correo electrónico: lbhi@lbhi.is, Páginu web: www.lbhi.is	
Menntaskólinn að Laugarvatn 840 Laugarvatn	486 1156
Correo electrónico: ml@ml.is, Páginu web: www.ml.is	
Menntaskólinn á Akureyri, Eyrarlandsvegur 28 600 Akureyri	455 1555
Correo electrónico: ma@ma.is, Páginu web: www.ma.is	
Menntaskólinn á Egilsstöðum 700 Egilsstaðir	471 2500
Correo electrónico: meskrif@me.is, Páginu web: www.me.is	
Menntaskólinn á Ísafjörður, Torfnæs 400 Ísafjörður	450 4400
Correo electrónico: mi@fvi.is, Páginu web: www.fvi.is	
Menntaskólinn Hraðbraut	517 5040
Correo electrónico: postur@hradbraut.is, Páginu web: www.hradbraut.is	

Menntaskólinn í Kópavogur / Digraanesvegur
200 Kópavogur 594 4000
Correo electrónico: mk@mk.is, Páginna web: www.mk.ismennt.is

Menntaskólinn í Reykjavík v. Lækjargata
101 Reykjavík 545 1900
Correo electrónico: mr@mr.is, Páginna web: www.mr.is

Menntaskólinn / Hamrahlíð
105 Reykjavík 595 5200
Correo electrónico: mh@mh.is, Páginna web: www.mh.is

Menntaskólinn / Sund, Gnoðarvogur 49
104 Reykjavík 580 7300
Correo electrónico: ms@msund.is, Páginna web: www.msund.is

Verkmenntaskóli Austurlands, Mýrargata 10
740 Neskaupstaður. Fax: 477 1852. 477 1620
Correo electrónico: va@va.is, Páginna web: www.va.is

Verkmenntaskólinn á Akureyri, Eyrarlandsholt
600 Akureyri. Fax: 461 1148 464 0300
Correo electrónico: vma@ismennt.is, Páginna web: www.vma.is

Verzlunarskóli Íslands, Ofanleiti 1
108 Reykjavík. Fax: 590 0601/590 602 590 0600
Correo electrónico: verslo@verslo.is, Páginna web: www.verslo.is